

IL PICCOLO

Amministrazione: Corso N. 4

Telefono N. 227

Redazione: via Nuova N. 21

LE INSEZIONI

si calcolano in carattere mignona 7 punti per ogni riga: Avvisi di commercio soldi 18; Avvisi teatrali, Avvisi mortuari, Necrologie, Ringraziamenti ecc. soldi 50; nel corpo del giornale fior. 2. — Avvisi collettivi soldi 2 la parola. Tutti i pagamenti anticipati. Non si restituiscono manoscritti quando anche non inseriti.

SI PUBBLICA DUE VOLTE AL GIORNO alle 5 ant. e alle 5 pom. Esemplari singoli soldi 2; arretrati soldi 8. Amministrazione CORSO N. 4. Redazione: VIA NUOVA N. 21. — ABBONAMENTO mensile per Trieste, franco a domicilio, mattino s. 60, mattino e sera f. 1.20. — Per la Monarchia a. u. per un trimestre, mattino f. 2.70, mattino e sera f. 4.20. Pagamenti anticipati.

Telegrammi del „Piccolo“

La campagna d'Africa. MASSAUA 18. Era corsa voce che il Negus avesse iniziato la marcia verso il sud, ma informazioni constatano non essersi mosso da Vothba dove si fanno in questi giorni pubbliche feste. Pare che le truppe del Negus soffrano la carestia dei viveri tanto a Gura come nel rimanente dell'Amasen.

MASSAUA 18. Numerose forze abissine mantengono nella valle dell'Az-Schiuna. Dubitasti che re Giovanni si trovi con essi. Si ripete con insistenza che i mahdisti da Kassala abbiano intenzione di muoversi su Keren. Tali notizie si credono sparse ad arte dal Negus per giustificare la sua inazione di fronte agli italiani.

MASSAUA 18. È cominciato il trasporto degli ammalati con la ferrovia da Saati a Massaua. Non si conferma la invasione dei dervisch sul territorio abissino.

MASSAUA 18. Ieri una pattuglia dei nostri irregolari si scontrò verso Sabergumma in una banda di circa 40 abissini. Gli abissini fuggirono verso Ghinda.

ROMA 18. La Tribuna annuncia da ottima fonte l'imminente rimpatrio delle truppe d'Africa. L'Esercito invece crede che il Negus trovi in prossimità dei nostri avamposti. Si mantiene la speranza nella probabilità d'un attacco.

Da Charlottenburg. BERLINO 18. La Norddeutsche annuncia che l'imperatore ha conferito al generale Schlottheim l'ordine dell'Aquila Nera, ai generali Loeb ed Albedyl la gran croce dell'ordine dell'Aquila Rossa.

BERLINO 18. Il principe di Napoli assistette stamane alla messa assieme alla missione francese nella chiesa di Santa Edvige. Invitò poscia a colazione gli ufficiali della missione stessa.

Bou langer. PARIGI 17. Il generale Boulanger partirà domani per Clermont-Ferrand per effettuare il suo trasferimento. Il comitato elettorale di Boulanger soltanto porre la candidatura di Boulanger soltanto nel caso che questi la accetti ufficialmente.

PARIGI 18. Boulanger è partito stamane per Clermont-Ferrand.

PARIGI 18. Iersera le dimostrazioni furono impedita dalla neve. I giornali protestano contro l'agitazione elettorale ed esortano il governo a presentare una legge per rendere ineleggibile Boulanger.

Contro l'italiano. MARSIGLIA 18. Una grande adunanza operaia nominò una commissione con l'incarico di domandare la esclusione degli operai stranieri dalle officine dello Stato e del Comune. Privati e società che occupano operai stranieri dovrebbero andar soggetti ad una tassa.

PARIGI 18. Il *Matin* scrive che il governo francese è assai preoccupato della situazione che si viene facendo intorno agli operai italiani nel dipartimento del Rodano, in seguito agli avvenimenti di Arles. Vi va la commoazione tra gli operai marsigliesi ed essi indussero già parecchi industriali a licenziare i loro operai italiani ed, a quanto ci si afferma, il movimento ostile all'italiani si generalizza e, tra pochi giorni, qualche migliaio di italiani sarà gettato a Marsiglia sul lastrico.

Il *Matin* aggiunge, che non sospetto di soverchio entusiasmo per l'Italia e per gli italiani, i quali hanno dimenticato i servizi loro resi dalla Francia, si sente in dovere di protestare contro l'agitazione marsigliese. È giusto — prosegue — essere severi contro coloro che abusano della nostra ospitalità; ma non è altrettanto giusto chiamare i ventimila italiani che risiedono a Marsiglia, responsabili dei delitti di qualcuno tra loro. In media si lamentano ogni anno due assassini per ogni mille francesi, e la stessa media presso a poco, cosa sorprendente, si verifica tra gli italiani. Il *Matin* dubita che le autorità e la stampa locali abbiano in questa circostanza fatto tutto il loro possibile per ricondurre la calma tra gli operai marsigliesi; spetta al governo centrale provvedere, e provvedere sollecitamente.

Cose bulgare. SOFIA 17. Sono giunte a varie persone con la Posta e chiuse in buste, da Costantinopoli, comunicazioni russe compilate in lingua bulgara e stampate nella tipografia del ministero degli interni a Pietroburgo. Si crede siano emanate dai Zankowisti di Costantinopoli per provocare qui dell'agitazione.

SOFIA 18. Nelidow diede a Chiamil pascià il consiglio personale di invitare alla buon'ora il principe di Coburgo a partire dalla Bulgaria.

Il discorso di Crispi. ROMA 18. Tutti i giornali, ad eccezione dei radicali, fanno elogi all'on. Crispi pel suo discorso di ieri che giudicano serio, elevato ed esauriente. — La Tribuna osserva che in Francia egli deve avere fatto un effetto salutare poiché il ministro non poteva fare dichiarazioni più franche e più dignitose. Aggiunge che il presidente del Consiglio col suo discorso calmo e temperato di ieri si è fatto perdonare le escaudescenze dell'altro giorno. Lo giudica più abile diplo-

matico che buon ministro dell'interno. — Anche gli altri principali periodici della capitale si dichiarano soddisfatti del discorso. Il *Fanfulla* e l'*Opinione* deplorano che il ministro non abbia trovato una parola all'indirizz di Robilant al quale il paese deve il merito di aver saputo concludere il trattato colle potenze centrali.

ROMA 18. Gli incidenti della seduta di ieri sono di pochissima importanza. La tribuna diplomatica era affollata. Crispi per quanto avesse promesso di esser breve fu invece prolisso. Quando Arbib alluse all'eventualità di una guerra colla Francia sollevò rumori a sinistra. — Maggiori disapprovazioni sollevò lo stesso Arbib quando disse di temere la guerra perché i soldati francesi sono valorosi. A queste parole Cocciapieller scattò dal seggio esclamando battendo il pugno: La vedremo!... E si mise a passeggiare borbottando per l'aula. In complesso il discorso di Crispi non ha sollevato entusiasmi ma ha soddisfatto tutti.

Vittorio Emanuele fidanzato. BERLINO 18. Il *Berliner Tageblatt* registra la voce che il principe ereditario d'Italia si prometterà fra breve con la figlia dell'imperatore, Sofia.

Un invito a Carnot. PARIGI 17. All'invito del re dei Belgi di recarsi a Bruxelles, il presidente Carnot rispose che accetterà con piacere qualora intraprenda l'ideato viaggio nei dipartimenti settentrionali.

Inondazioni. LEOPOLI 18. Dai distretti di Tarnobrzeg annunciano un peggioramento della situazione e vittime umane.

BUDAPEST 18. Szathmar è inondata e seriamente minacciata. Le abitazioni, come pure la caserma di fanteria, furono sgombrate in tutta fretta. La popolazione si difende disperatamente. Si rimprovera al governo di aver atteso fino all'ultimo momento per mettere in azione tutti i mezzi di difesa e di salvataggio. I dimen-

torni di 18 luoghi lungo la Szamos sono allagati così che questi sono completamente divisi dal mondo. Cinque villaggi sono sotto acqua. Il pericolo cresce perché non sono arrivati ancora i ghiacci di Transilvania.

ROMA 10. Il Tevere è straripato fuori porta San Paolo. Stasera poi ha invaso le parti basse della città.

La Cassazione unica in Italia. ROMA 18. I giornali rilevano l'importanza del voto ottenuto ieri dall'on. Zanardelli in Senato sul progetto per la cassazione penale unica.

Cardinale impazzito. ROMA 18. Il cardinale Howard è impazzito. Verrà condotto in una casa di salute a Parigi.

Rapporti franco-italiani. ROMA 18. La *Italia* rileva che la nota comune dei discorsi di ieri alla Camera è il desiderio di mantenere buoni rapporti con la Francia.

Il socialismo in Italia. ROMA 18. Oggi ebbe luogo un'adunanza di socialisti. La discussione è trascorsa tranquilla. Uscendo però avvenne qualche disordine. Si operarono alcuni arresti.

Tifo nero. PRAGA 18. L'epidemia del tifo nero va prendendo dimensioni minacciose. Alla fine di questasettimana si contarono circa 55 casi. Furono colpiti di tifo nero due medici curanti e tre infermieri. Trovansi in cura un medico e tre infermieri.

Sovrani in viaggio. BERLINO 18. La coppia reale di Rumenia è partita iersera.

Notizie telegrafiche.

Boulanger a Parigi. PARIGI 17. Dicesi che Boulanger, avendo 30 anni di servizio domanderà di esser messo a riposo per stabilirsi a Parigi. Egli avrebbe detto che il governo cercò di sobillare un suo servo per spiarlo ma che il servo onesto rifiutò. I giornali boulangeristi continuano i loro articoli furibondi. A Marsiglia si porterà la candidatura Boulanger contro quella del socialista Felix Pyat. Ove Boulanger venisse battuto, Clovis Hughes darebbe le sue dimissioni da deputato per cedergli il posto. Il governo francese prese delle straordinarie precauzioni.

PARIGI 17. L'atteggiamento di Laguerre, Hughes e Laisant, i quali provocano un'agitazione elettorale nel nome di Boulanger, è vivamente criticato. Esso divide i radicali, molti dei quali non sono disposti a far causa comune col generale. La condotta di Boulanger, che lascia fare, accresce i sospetti contro di lui. Sarrien, Ministro dell'Interno, vuole che Logerot ponga Boulanger in riforma, e sostiene sempre che esso possiede documenti schiacciati. L'agitazione della piazza, provocata dalla *Cocarde*, dalla *Lanterne*, dallo *Intransigent*, è fittizia, insignificante.

Matrimonio principesco. PARIGI 17. Il *Temps* ha da Pietroburgo: «La voce del matrimonio dello Czarevitch colla figlia del principe Nikita di Montenegro sembra confermarsi. Si dice che lo Czar desidera che suo figlio non sposi che una principessa di religione ortodossa».

In sostituzione di Boulanger. PARIGI 17. Il generale Warnef fu nominato comandante del 13.º corpo a Clermont Ferrand, in sostituzione di Boulanger.

Gli italiani in Provenza. MARSIGLIA 17. Tutti gli italiani che erano in Arles ne sono partiti. Il *Petit Soleil*, giornale reazionario, pubblica una lettera sibomati-

ca di 90 zuavi, che ringraziano la popolazione arlesiana della sua condotta e della punizione inflitta ai maledetti italiani. — Il presidio viene traslocato. — Spingesi attivamente l'istruttoria. — Qui continua la persecuzione contro gli operai del porto, la quale è però in parte paralizzata dalla dignitosa calma degli italiani. — I rimproveri proseguono, senza che però via si affollino. Le persone rimpatrianti oggi raggiungono il migliaio. Notansi però molte domande di naturalizzazione francese, cagionate sia dal lungo soggiorno in Francia, sia da circostanze di famiglia, sia dal convincimento che molti operai di industrie speciali non troverebbero lavoro in patria e sarebbero esposti alla miseria.

Il disastro della „Redoutable“. TOLONE 27. La causa dell'investimento della *Redoutable* a Golfo Juan si attribuisce all'essersi investita su d'una roccia subacquea presso la boa n. 17 destinata al suo ormeggio. La corazzata investì con tanta forza che riuscì soltanto a disincagliarsi imprime alla sua elica la massima rotazione. Esaminata subito collo scalfandro le avarie si riscontrarono tre falle presso la prua sopra la cambusa. Ogni pericolo di colare a fondo cessò soltanto appena furono calate le saracinesche dei compartimenti stagni.

Onori funebri a un capitano italiano morto a Rovereto. MILANO 17. Il *Corriere* reca: A Rovereto è morto Annibale Kien capitano degli Alpini italiani in ritiro. Era di Levico. Aveva cominciato la sua carriera come volontario nel 1859 nel 41.º reggimento fanteria. Per ordine superiore, il locale Comando militare fece rendere all'estinto gli onori militari dovuti al suo grado; due generali seguivano la bara, portata da soldati della guarnigione, e seguita da molti ufficiali, da distaccamenti di truppa e dalla musica.

Concordato ecclesiastico. BERNA 17. L'accordo firmato qui ieri fra il Consiglio federale e il delegato ecclesiastico Ferrata stabilisce: Ticino viene unito al vescovato di Basilea, il cui vescovo d'ora in poi porterà il titolo di vescovo di Basilea e Lugano. Ticino riceve un amministratore apostolico, l'attuale amministratore Molo resta in carica. Ticino sosterrà le spese della sua amministrazione separata. La ratifica dovrà seguire entro quattro mesi.

Parlamento austriaco. VIENNA 17. Approvata la legge per la riscossione delle imposte nei mesi di aprile e maggio, la Camera continuò la discussione della legge sui catechisti, adottando con voti 219 contro 9 il paragrafo 5 giusta il quale lo Stato si assume le spese dell'istruzione religiosa.

Una legge per gli strilloni. PARIGI 17. Il Senato approvò una legge che punisce certi atti sovversivi e fra altro vieta agli strilloni di aggiungere al titolo dei giornali qualche altro grido od annuncio.

Robilant a Londra. ROMA 17. L'*Osservatore Romano* conferma che è imminente il decreto che nomina il conte Robilant ambasciatore italiano a Londra.

Estrazioni. MILANO 17. Prestito a premi della città di Milano 1866. Serie estratte: 401, 404, 773, 1886, 1193, 1576, 1961, 2428, 2889, 3295, 3541, 3613, 3781, 4188, 4431, 4539, 4732, 5019, 5095, 5140, 5697, 5758, 6064, 6139, 6360.

Serie 3295 N. 98 vince L. 50.000, S. 773 N. 45 vince L. 1.000, S. 2889 N. 27 vince L. 500, S. 773 N. 21, S. 5758 N. 94, S. 6064 N. 97, S. 6360 N. 21, S. 6360 N. 99 vincono L. 100.

CRONACA LOCALE E FATTI VARI.

CALENDARIO. Luna nuova. — Leva il sole ore 6.10 tram. 6.08. Oggi: S. Giuseppe Domini; S. Niceta. — Termometro C. ore 7 ant. 9.6 2 pom. 11.0, Altezza barom. 745.8.

Piove mentre scriviamo: mezzanotte precisa — dopo esser piovuto tutto il santo giorno con una insistenza terribile, pertinace, da far mettere i nervi in sussulto. L'avete notato?

Dopo carnovale non c'è stata ancora una domenica di bel tempo. O vento o pioggia. E ieri la pioggia ha avuto il sopravvento.

Giornata nervosa, malinconica; campagna triste, passeggiata andate in fumo.

A volo:

— La pioggia ti dà ombra?

— Altro! anzi mi dà ombra...ella.

Il Piccolo della sera non si pubblica oggi, giorno festivo; il prossimo numero uscirà domani alla solita ora.

Sul misero fatto del Grimme. Alle dieci e mezzo di ieri mattina ebbe luogo alla cappella mortuaria di San Giusto l'autopsia del cadavere dell'infelice Ermanno Grimme, così miseramente assassinato dal Simits.

L'autopsia venne fatta dai medici dottori Fabro e Zamparo, in presenza di una commissione composta dal procuratore di Stato Cruzat, dal giudice istruttore Gentili, del protocolista Dr. Benvenuti, e del commissario Schabl.

Sul cadavere venne constatata al collo una ferita mortale di stiletto; al capo una contusione probabilmente prodotta da un colpo di box. Fu constatata poi nell'infelice una incipiente tisi.

Alle 3 e mezzo del pomeriggio la stessa

Commissione assieme al Commissario Treu-

er, si recò nella stanza già abitata dal Simits per ulteriori rilievi.

La stanza occupata dal Simits è affatto staccata dal resto del quartiere, sicché poteva entrare e uscire senza che la padrona di casa ne alcuno della famiglia nulla rimarcasse.

A mezzo di un fattorino vennero trasportati alla Polizia, su d'un carretto a due ruote: due telai mobili appartenenti al baule nel quale era stato trovato il cadavere; una scatola di latta contenente alcune bottigliette di acido fenico, una cesta con entrovi alcuni registri commerciali e dei prezzi correnti, due cappotti, più un coltello ed una sega chirurgica di cui fu fatto un involto che venne suggellato con timbro d'ufficio. Il fattorino portò questi oggetti alla polizia, scortato dall'agente Miglioranza.

Il Lichtenstern non era stato arrestato, come ieri risultava dalle informazioni avute, ma soltanto chiamato a comparire alla Polizia. All'opopo una guardia erasi recata a cercarlo al Caffè Adriatico, dove sapeva che egli era solito a praticare. Alla Polizia subì un minuzioso interrogatorio; da ciò si sparse la voce esser egli arrestato. Invece, ciò non era esatto. Il Lichtenstern fu assunto semplicemente quale testimone, essendo egli creditore commerciale del Simits.

Sul Simits poi abbiamo i seguenti ulteriori particolari:

Giovanni Simits è un giovanotto appartenente a buona famiglia, nativo da Neusatz, comitato di Temesvar, Ungheria, ai confini della Serbia. — Ha un fratello avvocato ed una sorella maestra, che egli anzi erasi recato a visitare, poco prima del fatto, a Venezia.

Giunto a Trieste con buone referenze, trovò dapprima impiego presso la Ditta Bernard Sternberg, in agrumi, che ha magazzino in via dei Forni.

Poi con un capitale fornitogli dalla Ditta Chevesich e Milovich, alla quale era stato raccomandato da vari commercianti della nostra piazza, fondò una casa di commercio in pacchetti da 5 chilo.

Era un giovane istruito — conosceva parecchie lingue: parlava bene il tedesco e l'ungherese — ed aveva molta pratica del commercio. Nell'agosto 1887 la ditta fu protocollata: Johann Simits e Compagnie, e s'installò in un magazzino in via Molin piccolo N. 9.

I signori Chevesich e Milovich però non tardarono ad accorgersi che il Simits era un giovane scioperato e di dubia onestà.

Alla metà circa del mese di ottobre il signor Chevesich, esaminando i libri della nuova Ditta, si accorse di un ammanco di circa f. 350.

La Ditta Chevesich e Milovich ritirò il capitale versato, e la nuova Casa Simits e Cie venne sciolta. Nel foglio ufficiale del 21 novembre 1887 ne figurava protocollata la cessazione.

I signori Chevesich e Milovich vollero essere indennizzati del danno sofferto e fare denuncia al truffatore. Il Simits però supplicò non gli si facesse del male e promise di pagare, asserendo dover ricevere dei denari dalla propria famiglia, e conseguendo anche un documento dal quale risultava dover egli ricevere dal padre l'importo di f. 500.

Nel febbraio scorso la ditta stessa notò che il Simits la scialava da gran signore, sprecando molto denaro nelle birrarie ed ai veglioni. Da ciò argui che egli avesse incassato i f. 500 dal padre e lo fece chiamare dalla Polizia perchè soddisfacesse il suo debito. Senonchè a quell'epoca in cui il carnevale con le sue sfrenatezze ferveva, il giovanotto era difficilmente reperibile, occupato sempre com'era fra i più disordinati bagordi.

Il giorno di martedì grasso, 14 febbraio, il sign. Chevesich, imbattutosi per via nel Simits, gli domandò che cosa pensasse di fare. Il Simits rispose lagnandosi che la ditta Chevesich e Milovich lo avesse fatto chiamare a mezzo della Polizia. Anzi voluosi si fosse espresso così:

— In questo modo, qual pane potrò guadagnarmi a Trieste? Se volete rovinarmi! E si notò che quando il giovanotto con tanto cinismo parlava di rovinarsi per un debito aveva già consumato l'orribile delitto.

Il Simits aveva fatto a Trieste alcune conoscenze. Era piuttosto allegro e loquace. Ogni giorno, dopo un'ora pomer. si recava a pranzo alla *Città di Vienna* in piazza della Caserma, — e poi andava a passare regolarmente due ore al Caffè Adriatico. Alla sera cenava alla stessa trattoria, alle otto.

Fu pochi giorni dopo il suo colloquio col signor Chevesich che il Simits si allontanò da Trieste.

Circa al modo con cui il delitto del Simits venne commesso, circolava ieri una voce che riferiamo con riserva.

A quanto si dice, il giovane, allorchè fu arrestato a Budapest perchè imputato di furto, supponendo che il suo arresto fosse derivato dalla scoperta qui fatta dell'omicidio da lui commesso, esclamasse subito: «Io non ho ammazzato alcuno». In tal mo-

do egli, inconsciamente, avrebbe messo in luce il proprio misfatto. Il commissario che gli faceva subire l'interrogatorio, allora, con fine astuzia, allo scopo di scoprir terreno, gli fece credere che il cadavere fosse già scoperto. E il Simits sarebbe caduto così nella trappola a lui tesa.

Verso Ermanno Grimme, il giovanotto buono ed onesto del quale la famiglia piange ora con straziante dolore la miseranda fine, è unanime la voce di caldo e sincero compianto.

Oggi, alle 10 e mezzo ant., avranno luogo i funerali.

Accademia di scherma. Ne abbiamo già tenuto parola ai nostri lettori. Pecoraro e Monti, questi due fortissimi tiratori saranno fra noi venerdì prossimo e la sera stessa organizzata dalla rispettabile Società di scherma, avrà luogo la grande accademia alla quale, oltre i suddetti campioni della nobil' arte, parteciperanno i maestri G. T. Angelini, A. Garagnani ed alcuni nostri dilettanti.

Pecoraro e Monti tireranno fra loro soltanto; gli assalti avranno luogo probabilmente nella sala della Società Filarmonica Drammatica.

Società degli agenti in maniffature. Ieri alle 4 del pomeriggio nella sala della Società Operaia ebbe luogo l'annunciato congresso straordinario di questo sodalizio, sotto la presidenza del presidente sig. Luigi Cosolo.

Il congresso era stato convocato in seguito ad espresso desiderio di 40 soci di tornare sulle modificazioni apportate allo statuto in un'assemblea tenutasi l'anno scorso, prima di portare il tutto all'approvazione dell'autorità politica.

Letto ed approvato il protocollo del congresso antecedente, si passò alla discussione dello Statuto sociale e sul Regolamento pensioni.

Tanto il primo come il secondo furono approvati integralmente, ad eccezione dell'art. 78, al quale fu adottata una modificazione proposta dal socio Ed. Lockmer.

Il congresso fu levato alle ore cinque e mezzo.

Società Agraria. Ieri alle 11 ant. ebbe luogo nella piccola sala di Borsa lo annunciato congresso della Società Agraria triestina.

Il segretario sig. prof. Stossich lesse una esauriente relazione sull'operosità sociale durante l'anno decorso.

Tanto la relazione, quanto i bilanci consuntivo e preventivo furono approvati senza discussione, dopo di che il congresso si chiuse, alle 12 meridiane.

Paolo Ferrari e Giuseppe Giacosa. Come già abbiamo annunciato, avremo a Trieste, ospiti carissimi, Paolo Ferrari e Giuseppe Giacosa.

I due insigni comediografi saranno fra noi tra qualche settimana, per assistere alla rappresentazione dei loro nuovi lavori, che sono attesi con tanta curiosità al Teatro Comunale, ove saranno recitati dalla compagnia Pasta.

Le nuove produzioni, come è noto, sono: *Separazione* del Ferrari, e *Tristi amori* del Giacosa.

Un'esposizione. Dal 16 al 30 aprile vi sarà in Roma un'Esposizione internazionale di uccelli da cortile e da colombaia, conigli, animali selvatici allevati per le riserve da caccia, macchine ed utensili di ovi-cultura, carri ed attrezzi da caccia.

Maggiori informazioni in proposito si potranno avere presso il signor Gustavo Wranitzky, direttore della Società agraria triestina e rappresentante del Comizio agrario di Roma.

Decesso. E' morta ieri mattina a Feldhof, dove trovavasi da qualche tempo in cura, la signora Giuseppina Maffei, madre della egregia signora Yole Venezian.

Le nostre sincere condoglianze agli adorati parenti.

L'Otello, a Vienna. Finalmente abbiamo sott'occhio anche la critica di Edoardo Hanslik sull'*Otello* di Verdi.

Evidentemente il competentissimo critico musicale ha voluto attendere la seconda rappresentazione, quantunque l'abbia udito anche a Milano.

Giammai forse il signor Hanslik si pronuncerà così favorevolmente su d'un'opera d'arte italiana, come in quest'occasione.

E' notevole il passo ove il critico confuta recisamente e con prove alla mano la accusa che Verdi abbia fatto del wagnerismo: verdiano, unicamente verdiano è l'*Otello*.

Due recenti deliberazioni consigliari. Nella tornata di giovedì sera il Consiglio della città ha preso due deliberazioni di una certa importanza, delle quali il pubblico si è occupato con qualche interesse e che offerranno campo ad una minoranza oppositrice di fare dei commenti punto benigni.

La prima riflette la tramvia da Trieste a Barcola, attesa da qualche tempo ed ora resasi maggiormente necessaria per lo sviluppo industriale che va prendendo la borgata di Barcola ed anco per gli stabilimenti balneari che ivi sono eretti, i quali nella stagione estiva attirano una grande quantità di cittadini.

Secondo alcuni il Comune avrebbe do-

vuto dare la preferenza al progetto del sig. Vigolla, il quale contemplava una tramvia a vapore. Giudicando con superficialità, l'idea di una tramvia a vapore si presenta più seducente, siccome quella che collima più collo spirito progressivo dei tempi; poi anche perchè parrebbe che il vapore dovesse offrire vantaggio maggiore in confronto della trazione a cavalli e specialmente poi perchè una tramvia a vapore fino a Barcola sarebbe stata l'embrione di una ferrovia economica per Miramar verso le basse del Friuli.

Senonchè per la costruzione della tramvia a vapore sarebbe corso un tempo non indifferente, quindi sarebbe dovuto rinunciare alla lusinga di vederla attuata quest'anno; per converso il provvedere ad un più facile mezzo di comunicazione con Barcola era ed è vivamente desiderato ed urgentemente richiesto e da una buona parte dei cittadini e dagli industriali della borgata. Era ragionevole adunque di fare tutto quel poco di buono che si poteva, anziché, per volere il meglio, rimettere ancora il soddisfacimento di un bisogno tanto sentito.

Ma prescindendo anche da tutto ciò, due fatti di capitale importanza fecero sì che il progetto della ferrovia a vapore non venisse accolto dal Comune: il primo si è che il signor Vigolla non ha offerto garanzie solide di essersi assicurato i capitali necessari all'impresa a cui voleva accingersi; il secondo - fatto che, come si dice, taglia la testa al toro - che in ogni caso il Governo non gli avrebbe accordato di fare la tramvia a vapore, causa i pericoli che presenta.

All'ultimo momento il sig. Vigolla ha presentato anche una proposta, direi così, condizionale; quella, cioè, di fare una ferrovia elettrica, nel caso non ottenesse la concessione di farla a vapore. Ma tale proposta non era corredata da progetti esaurienti, nè da documenti comprovanti essersi il sig. Vigolla assicurato i mezzi occorrenti e neppure una concessione preliminare. Si trattava adunque di una idea gettata là e nient'altro.

Preso tutto questo in considerazione, ci pare che l'unica uscita possibile era quella di accettare la proposta della tramvia a cavalli, avanzata dalla Società Triestina della Tramway, e far sì che il progetto venisse attuato con la maggior possibile sollecitudine, che fosse provveduto ad un servizio ampio ed esatto. Questo ha fatto il nostro Consiglio municipale, e ci pare che abbia preso una deliberazione saggia ed utile.

In via d'incidenza accenneremo anche ad una proposta per una ferrovia elettrica da Trieste a Miramar, avanzata dal cav. Achille Gatti, da imprendersi dal Comune. Perchè la Delegazione municipale l'ha respinta, gli oppositori a qualunque costo si diedero a strillare ed a gridar plagas contro l'autorità cittadina.

Non comprendiamo troppo bene perchè il Comune abbia lui da farsi assuntore di certe imprese, e tanto meno quando queste lasciano travedere un esito problematico. Forse per far tacere gli oppositori sistematici? Ma questi urlano sempre, anche quando hanno torto; specialmente, anzi, in quest'ultimo caso.

Il secondo deliberato, preso dal Consiglio giovedì scorso, si fu quello di acquistare un pezzo di terreno in via del Torrente, dinanzi la casa Geiringer e consorti. Il prezzo di 8000 fiorini, pagabile in rate annuali di 2000 fiorini senza interessi, parve conveniente, anzi vantaggioso e la proposta fu sostenuta colla considerazione che ci si avvia per tal modo alla tanto desiderata regolazione della via del Torrente.

Noi non rimpiangiamo quei denari che si spendono per la regolazione della città, segnatamente quando si tratti di lavori che importano un progresso nel risanamento di certe vie e preferiamo venga speso qualche migliaio di fiorini per la via del Torrente, piuttosto che spendere delle centinaia di migliaia in certi abbellimenti punto richiesti dalla popolazione e voluti soltanto da qualche interessato. Tuttavia crediamo che per ora si sarebbe potuto risparmiare una siffatta spesa dovendo invece quella somma a qualche opera d'utilità più immediata.

Ad oltraggio segreto segreta vendetta

Romanzo di A. Matthey.

Da dieci anni che lavoro per vivere, per guadagnare di che vivere anche per mia sorella, non ho mai contravenuto alle leggi commesse cosa qualsiasi che il governo francese possa rimproverarmi.

Non ignoro, signore, replicò lentamente il magistrato, che voi siete un modello d'onore e di lealtà cavalleresca. Conosco la vostra grandezza di carattere, e rispetto in voi l'uomo che tutto ha sacrificato ai suoi ideali, qualunque essi sieno! Gli è anche per ciò che ho voluto venir io stesso, invece di lasciar questa penosa missione al commissario di polizia, che in simili casi, abitualmente, l'adempie.

In tal caso non comprendo...

Voi comprenderete, signore; io non ho ancora finito.

V'ascolto, disse Juan Cameron, dominato un poco dall'aspetto del giudice istruttore.

Nulla può rimproverarmi il Governo francese direttamente... non è contro di lui che cospirano, o meglio, s'affrettò ad aggiungere il signor d'Orville, che siete accusato di cospirazione.

Ah! sono accusato di cospirazione...

Se oggi debbo agire, sotto l'ordine dei miei capi gerarchici, si è in virtù di una lagunanza deposta contro di voi dal

Il congresso del Pro Patria.

Come avevamo annunciato, domenica 25 corr. alle ore 12 m., avrà luogo al Teatro Filodrammatico il Congresso generale del gruppo locale Pro Patria col seguente ordine di trattazione:

1. Lettura del P. V. dell'antecedente Congresso. — 2. Relazione del Segretario. — 3. Relazione del Cassiere. — 4. Eventuali proposte dei soci. — 5. Elezione della Direzione del gruppo (un Direttore, un Segretario, un Cassiere e due sostituti per ciascuno dei detti uffici) e di 100 rappresentanti all'Assemblea generale.

Da oggi in poi, nella sede sociale via del Pesce N. 4, si può esaminare l'elenco dei soci e ritirare le schede di votazione.

L'Adriatico. Dalla ditta editrice Francesco Vallardi di Milano riceviamo le prime dispense di una pubblicazione molto interessante: *L'Adriatico*.

E' un viaggio nell'Adriatico incominciando da Trieste con molte interessanti e belle illustrazioni.

L'opera completa conterà di circa 40 dispense ognuna delle quali non costa che 10 centesimi. A Trieste è incaricato delle sottoscrizioni il libraio Alessandro Levi.

I magazzini di carbone. Ad ogni più sospinto si trova un magazzino affittato ad uso deposito carbone. A questo proposito un nostro assiduo proporrebbe che per evitare l'inconveniente che la polvere penetri nelle abitazioni con assai poco diletto degli inquilini, guastando anche gli arredi di casa, il Magistrato obbligasse i proprietari di stabili ad applicare sopra i detti depositi piccole tettoie.

La cosa non sarebbe di difficile attuazione e si potrebbe portarla ad effetto senza fatica e con poca spesa.

Il bilancio dell'Usina comunale del gas. L'Usina ha dato quest'anno al Comune un utile di oltre un quarto di milione di fiorini e precisamente f. 277.197,39. Alla fine del 1886 esistevano 34.855 fiamme private, alla fine del 1887, 38.662; quindi un aumento di oltre 10 per cento.

Quando si rifletta alla concorrenza fortissima del petrolio e in qualche località anche della luce elettrica, si dovrà convenire che i risultati sono splendidi e si devono oltre che all'intelligente sorveglianza del Consiglio d'amministrazione anche all'efficace lavoro del direttore amministrativo e di quello tecnico, i sigg. P. C. Gorini e F. Artelli.

E' interessante poi rilevare che nel bilancio, il Comune figura di aver pagato per l'illuminazione pubblica in ragione di 6 soldi al metro cubo f. 49.802,04, sicché ne deriva che mercè l'Usina oltre ad illuminare la città gratis si ricava un utile di oltre 220 mila fiorini, utile che va a vantaggio del Comune, ossia di tutta la popolazione.

Se si volessero analizzare le cause dell'aumento di fiamme da parte dei privati, certo quale non ultimo fattore figurerebbe il ribasso di prezzo portato da soldi 14 a 12 al metro cubo e perciò noi crediamo che converrebbe assai all'amministrazione di portare in un non lontano avvenire un ulteriore ribasso nel prezzo ai privati, riducendo cioè il metro cubo a soldi 10.

Apparentemente l'Usina andrebbe incontro ad incassare 70.000 fiorini di meno, ma l'aumento del consumo che ne verrebbe immancabilmente dovrebbe pareggiare la differenza e si userebbe così una nuova facilitazione ai consumatori.

Il rovescio della medaglia. Non di rado, anzi troppo spesso la cronaca è costretta ad occuparsi di quelle disgraziate le quali per nascondere un momento di fragilità troppo umana, si macchiano del brutto crimine dell'infanticidio.

Per converso - ma ciò non è frequente - la cronaca stessa deve pure occuparsi di simulazioni di parti, le quali simulazioni, si capisce, hanno uno scopo di basso lucro. Un fatto veramente raro di questo genere, lo troviamo registrato in un giornale dell'Italia Meridionale. Una vecchia di oltre 60 anni, da Salerno, presso Palermo, nello intento di assicurarsi una certa eredità, comprò un bambino e finse di averlo partorito lei.

La falsa puerpera fu arrestata, mentre faceva battezzare il bimbo.

Governo spagnolo con documenti irrefragabili.

Il Governo spagnolo! ripeté Cameron. E' vero, gli son nemico. Lo sa. Ma non basta, perchè si violi il mio domicilio, e si rovinino le mie carte. Sono a Parigi, protetto dalle leggi francesi, e non mi è possibile ammettere che stiano agli ordini d'un Governo straniero coloro che hanno l'onore di dirigere questo gran paese che è la Francia.

E' stata deposta contro di voi, signore, rispose il giudice senza lasciare la sua calma e la sua ferma cortesia, un'accusa con documenti irrefragabili, ve l'ho già detto. Pare che quest'accusa riposi su fatti certi; regole del diritto internazionale non permettono di respingere la domanda d'un Governo amico. Ose, adunque, sperare, ne sono anzi certo, signore, che non vi opporrete al mio dovere, e che, al bisogno m'aiuterete.

Ma, infine, signore, voi non mi date che vaghe allegazioni...

Di cui, è vero, avrei potuto dispensarmi. Oltrepassando forse il mio dovere, voglio tuttavia andar più in là. Pel momento io non ho da interrogarvi, e voi non siete obbligato a rispondermi, ma afferma il Governo spagnolo che voi siete capo d'una congiura contro il regime attuale, che deve scoppiare, al più tardi, fra otto giorni; che state per lasciare domani la Francia, per mettervi, forse, alla testa di

"NORDSTERN"

Società sulla Vita - Società per Azioni
BERLINO
(fondata 1887)

Filiale: Vienna I Graben 7.
Capitale di fondo . . . Marchi 3.750.000
Fondo di garanzia alla
fine 1887 . . . 18.000.000
Somma assicurata . . . 77.000.000

Il "Nordstern" è uno dei più sicuri e discreti stabilimenti di sicurezza sulla vita; una prova della fiducia che gode questo istituto sono i molteplici contratti che vengono conchiusi dalle Autorità dello Stato e comunali, Società ecc. come p. e. dal regio ministero per l'Alsazia e la Lorena dall'Ufficio generale di posta germanica e dalla regia Banca.

La Società "Nordstern" divide 75% degli utili netti annuali fra gli assicurati che partecipano agli utili già dopo due anni di durata della sicurezza.

Si mostra specialmente favorevole presso il "Nordstern" una sicurezza mista (in caso di morte o sopravvivenza) partecipando tutto il premio alla parte degli utili.

Dividendi sulle assicurazioni con partecipazione agli utili ed aumentante somma di sicurezza.

negli ultimi quattro anni 28%.

Polisse non disputabili: Dopo la morte dell'assicurato non può la Società appiagliarsi ad un obbligo dell'assicurato nella regolarità e completezza dei documenti se l'assicurazione ha durato cinque anni consecutivi. Così pure se la morte avviene in seguito a duello o suicidio, la somma assicurata viene pagata in pieno se l'assicurazione durò cinque anni. — Prospetti vengono distribuiti gratuitamente ed informazioni impartite prontamente.

L'AGENZIA GENERALE
TRIESTE
Piazza Grande, Palazzo Pittari N. 2.
Sigismondo Mandel - Maurizio Wagner.

Dr. Behr. Estratto per i nervi

Estratto preparato con metodo speciale con piante medicinali, e che da molti anni si addimostro rimedio eccellente contro malattie di nervi, come nevralgia, emicrania, dolori all'osso sciatice alla spina dorsale o al midollo spinale, epilessia, paralisi, debolezza e polipposi. Inoltre quest'estratto del Dr. Behr si applica con ottimo risultato contro: Gotta e reumatismo, rigidità dei muscoli, cefalgie nervose e ronzio d'orecchi. L'estratto del Dr. Behr non si applica se non esternamente. Prezzo d'una bottiglia con precisa istruzione per l'uso soldi 70 v. a.

N.B. Nell'acquistare questo preparato regolatevi il P. T. Pubblico badare sempre che ogni bottiglia porti stampata sul involucro esterno la marca di privilegio qui riprodotta. Deposito principale di spedizioni Gloggnitz, Austria inferiore, nella farmacia di Julius Bittner. Deposito a TRIESTE: A. Franzmayer, Carlo Zanetti, I. Sopoczynski, farmacisti. (1439)

Cacao van Houten

riconosciuto il MIGLIORE
e nell'uso il PIÙ A BUON PREZZO.

Da aversi nelle farmacie, drogherie, negozi coloniali e pasticcerie, in scatole di latta da 1/2, 1/4 e 1/8 di kilo, di netto contenuto.

Luoghi di vendita in Trieste:

BACER e GORRATTO, via Caserma; ANTONIO BOSCO, Piazza delle Leghe; HIRSCH e C. via S. Antonio; LEONARDO MAGHETTI, via Cavana; RAIMONDO MAYER, Piazza Ponterosso; MARANI e ZORZON, Piazza Giuseppe; PIETRO MARINSCHER, Piazza grande; ANTONIO PAPAROTTI, via S. Antonio; ANTONIO RAGER, via S. Nicolò; VINCENZO SAULIG, via Dogana; VINCENZO STEFFANUTTI, Piazza della Borsa; ACHILLE SGOBBISSA, Piazza Grande; ANTONIO ZORR, via Aquedotto; ENRICO TREVISINI, via Caserma; BORTOLO URIZIO, via Aquedotto; ANDREA ZELEN via Caserma. 4811

una insurrezione armata, di cui voi tenete tutti i fili, e che, per iscoppiare, non attende che un vostro cenno. Afferma pure, che, fra le carte, se ne troverà la prova irrefragabile.

Per un istante, quasi attendendo risposta, il signor d'Orville si fermò.

Ma Cameron, visibilmente in preda ad un intensissimo dolore, si taceva.

Il risultato della perquisizione che sto per fare, proverà se l'accusa è falsa, e non mi resterà che scusarmi del disturbo che vi avrà recato.

Juan Cameron passò la mano sulla fronte bagnata di sudore.

L'accusa è fondata, disse infine con voce sorda. Arrestatemi adunque, e consegnatemi ai miei nemici. Torna inutile il rovistare le mie carte. Sono il colpevole che voi cercate.

Successe un breve silenzio.

Juan Cameron s'era diretto verso la porta, come se avesse avuto premura di darsi egli stesso in mano a coloro, che egli credeva incaricati d'arrestarlo.

Il signor d'Orville lo fermò con un gesto.

Comprendo, signore, gli disse, i motivi della vostra confessione...

I motivi... sono semplici... Voi avete delle prove, io non nego più. Il vostro compito è terminato.

Sgraziatamente, nonostante la vostra generosa condotta, non è ancora finito. Ma

Solroppo Jodoferrato inalterabile. — Giova nelle malattie nelle quali sono raccomandati il Ferro ed il Jodio Anemia, Scrofola, Tubercoli, Tisi polmonare, Rachitismo, Mestrualione difficile o mancata, Debolezza generale. E' molto raccomandabile per la sua inalterabilità, costante composizione, gradevole sapore, quindi di facile amministrazione anche ai bambini. — Deposito nella Farmacia Serravallo, Piazza Cavana.



Appoggiandosi sulla fiducia

che da oltre vent'anni si è guadagnato il nostro Pain-Expeller all'Ancoira, ci crediamo in dovere di invitare a farne una prova anche coloro che ancor non conoscono questo ricercato rimedio casalingo. Non è punto un rimedio segreto, bensì un preparato medicinale in piena regola della scienza e raccomandato a ragione contro la Gotta ed i dolori reumatici. La miglior prova della meritata fiducia di questo rimedio ci è fornita dai molti sofferenti i quali dopo aver usato senza risultato tanti altri rimedi vantati prodigiosi ritornarono di bel nuovo al nostro reputato Pain-Expeller. Essi dovettero cioè convincersi dopo il confronto fatto, che tanto i dolori reumatici come i dolori articolari, i dolori di denti, di capo, della spina dorsale, punture dei fianchi ecc. spariscono maravigliosamente colle sofferazioni del Pain-Expeller. Il suo prezzo limitato di 40 Krz. o Fiorini 1.20 ne possibila la compra anche al meno agiato, tanto più sapendo che il danaro non è speso invanamente. Si badi però dalle contraffazioni dannose e non si consideri che come genuino altro Pain-Expeller che quello colla marca dell'Ancoira. Si vende nelle farmacie principali, con deposito centrale nella Apotheke zum Goldenen Löwen a Praga.

DEPOSITI IN TRIESTE: Farmacia I. Serravallo, E. de Leitenburg, Antonio Sattina, Corso: P. Prendini, Piazza Grande; B. Saravali, Piazza Piccola; Carlo Zanetti, via Nuova; Norberto Ieroni, Liprandi; POLA: Farmacia I. Carubacchio. (307)

Genuine rinomate antiche Gocce stomacali di S. Giacomo del monaci scalzi

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi, angoscia, palpitazione di cuore, dolori di testa ecc. Spieg. nel prosp. alleg. ad ogni bottiglia. Da aversi nelle farm. a 80 soldi la bott. bott. grandi f. 1.90. Deposito in TRIESTE nella farmacia B. Saravali "All'Amazzone trionfante", Prendini "Alla Fontana imperiale" Serravallo, Piazza Cavana. GORIZIA: Farmacia C. Cristofolini e G. B. Pontoni. FIUME A. Mizzan, farmacia. (4516)

Per la sicura guarigione dei mali di stomaco e del nervi, anche per quelli che resistettero a tutti i rimedi finora usati, spec. ostaro stomacale, eroga, crampi,

Dal Giornale Internazionale delle Scienze Mediche, Napoli, 1887 — Fascicolo IV.

Ma il miglior preparato di catrame da usare nei catarrhi bronchiali, quanto nelle pneumoniti a corso lento, laringiti ecc. nonché nei catarrhi vescicali, cistiti, uretriti ecc., sono le pillole di catramina del dottor A. Bertelli, Chimico Farmacista di Milano.

Memoria del Dott. Bernardino Perli della Clinica del Comm. Arsazio Cantani.

Catania. — In molti ammalati della mia clinica, quanto in altri, ho sempre constatato che le pillole di catramina Bertelli sono di un'azione efficace ed utilissima, trattandosi specialmente di affezioni catarrali croniche e così pure nelle altre malattie dell'apparecchio respiratorio.

Prof. Tomaselli Comm. Salvatore
Direttore della Clinica Medica della R. Università di Catania.

Milano. — Già esperti le pillole di catramina Bertelli in parecchie malattie catarrali dell'apparato respiratorio, su vari miei clienti ed anche sul mio ragazzino, e ne ebbi buonissimi ed indiscutibili risultati.

Dott. Loaghi Cav. Giovanni
Professore nella Regia Università di Pavia
Primario Specialista
nell'Ospedale Maggiore di Milano.

Udine. — Nelle malattie di petto esperti largamente le pillole di catramina Bertelli e le trovai veramente efficaci anche nelle forme catarrali croniche bronchiali e polmonari e molto utili nelle malattie e catarrali delle vie urinarie. Esse Pillole sono da tutti ben tollerate e facilmente accettate anche dai bambini.

Prof. Ferdinando Frassoloni
Chirurgo Ordinario
dell'Ospedale Civile di Udine.

Piacenza. — Dichiaro con piena soddisfazione che le pillole di catramina Bertelli, in casi di catarro bronchiale anche a lungo decorso, mi diedero ottimi risultati.

Prof. Enrico Piccinelli
già Medico-Chirurgo primario
dell'Ospedale civile.

Forlì. — La Catramina del dottor A. Bertelli ha una superiorità assoluta ed incontestabile sulle famose perle, sulle inutili pastiglie di catrame e sopra tanti altri siroppi, olii, elettuari a base di catrame di cui si ha inondati la spudorata reclame ultramontana. Ora che al Senato è stato presentato il progetto del nuovo codice sanitario, non si dovrebbe trovare modo di chiudere le porte in faccia per una spaventevole invasione di specialità e prodotti farmaceutici che entrano in Italia a tamburo battente e senza che nessuno si incarichi di indagare se contengono o no quanto pomposamente hanno annunciato, prendendo così al laccio i gonzi, di cui più troppo il numero è sempre stragrande?

Dott. Luigi Casati
Vice Presidente del Consiglio Sanitario.

Caserta. — Preferisco spesso e con piacere le pillole di catramina Bertelli, che mi diedero splendidi risultati superiori ad ogni aspettativa, sia nella cura di bronco-polmoniti croniche con espettorazione mucopurulenta, che nelle semplici bronchiti e similari malattie di petto. Godo nello assicurare essere questo rimedio uno splendido ritrovato, e mando i miei elogi al preparatore.

Prof. Dott. G. Giuseppe Cuttolo
Dirett. dell'Ospedale Civile di Caserta.

Venezia. — Ho adoperato con molto profitto le pillole di Catramina Bertelli nelle diverse forme di catarro bronchiale e polmonare e specialmente nella broncorrea.

Prof. Pietro De Venezia
Medico Primario
dell'Ospedale Civile di Venezia.

Brescia. — Trovai utilissime le pillole di catramina Bertelli nelle forme lenti del catarro bronchiale e anche di reuma giovanile nella stessa tubercolosi polmonare. Sono di facile presa e ben tollerate anche dagli stomaci deboli, sviluppando anche l'appetito. Ritengo questo rimedio un eccellente preparato farmaceutico.

Prof. Dott. Luigi De Maria.

Lecco. — Le pillole di catramina Bertelli sono ben tollerate e di sicuro effetto nelle malattie dell'albero respiratorio e molto superiori a qualsiasi altro rimedio e preparazioni di catrame. Lasciate sciogliere in bocca, col respirare si forma un vero e naturale inalatore d'effetti medicamentosi assai superiori a quelli dati dagli aspiratori artificiali tanto decantati.

Prof. Dott. R. E. De Arge
Medico-Chirurgo.

Savona. — Usai le pillole di catramina Bertelli nelle varie malattie di petto e le trovai di buonissimo effetto. Dove però sono di risultato ottimismo è nei catarrhi gastro-intestinali.

Prof. D. Ponzoni
Medico Divis. per le strade For. Medit.

Bologna. — Posso onestamente dichiarare che trovai le pillole di catramina Bertelli molto efficaci nei catarrhi. Continuando a prescriverle sarò lieto d'attestare più precisi risultati.

Dott. Cav. Augusto Mezzini.

Napoli. — La scienza medica deve attestare benemerita al Dott. Bertelli per la sua formula delle pillole di catramina, tanto utili nelle malattie di petto. La terapia ha acquistato in esse un vero tesoro. In ogni sesso ed età questo rimedio guarisce certamente le tossi ostinate, le bronchiti, la polmonite, i catarrhi acuti e cronici e persino le difterie il terribile morbo. Spero che i colleghi vorranno largamente e onestamente di questo buon rimedio, che farà certo al benemerito preparatore un piedistallo di meriti onori.

Prof. Dott. Santorio marchese Gaetano.

Trieste. — In omaggio alla verità debbo constatare che nei moltissimi casi di affezioni bronco-polmonari da me curati, le pillole di catramina Bertelli corrisposero con mirabile e costante efficacia, e che dai pazienti vennero tollerate anche con vantaggio degli organi digestivi.

Trieste, 27 dicembre 1887.

Venezia. — In omaggio alla verità debbo constatare che nei moltissimi casi di affezioni bronco-polmonari da me curati, le pillole di catramina Bertelli corrisposero con mirabile e costante efficacia, e che dai pazienti vennero tollerate anche con vantaggio degli organi digestivi.

Trieste, 27 dicembre 1887.

GROSSISTI: in Milano A. Bertelli e C., Carlo Erba, A. Manzoni e C., Figli di G. Bertarelli, Paganini e Villani, Deponti e Dugnani, Porrelli e Paradisi, Oldani e Chiesa, Farmacia di Brera, Biancardi, Cattaneo e Arrigoni, Società Farmaceutica, Fratelli Dielmi, G. Castelli, Ottino e C. — In Genova: Bruzza e C., Rissotto e Persiani, G. Perini. — In Torino: G. B. Schiapparelli e figli, Taricco, Gandolfi, Bevilacqua, Stefano e Figlio. — In Brescia: G. Mazzoleni. — In Bologna: E. Zarri, G. Bonavia. — In Pescara: Fratelli Bucco. — In Bari: Paganini. — In Lecce: Pasca e Carino. — In Napoli: A. Manzoni e C., Fratelli Tortora, Paganini e Villani, Imbert e C., Galante e Pivetta. — In Palermo: M. Petralia. — In Roma: A. Manzoni e C., F.lli Bonacelli, Colonnelli e Bordon. — In Firenze: C. Pegna e figli, C. Astruc, Baroncelli e Minuti. — In Udine: Comessati. — In Livorno: Maffi. — In Alessandria: Farm. Molinari. — In Rimini: Angelo Legnani. — In Cremona: Moncassoli. — In Padova: Planeri e Mauro. — In Ancona: Russi e C.

In Trieste J. SERRAVALLO, Farmacia Piazza Cavana ed in tutte le altre Farmacie e Drogherie

Concessionari esclusivi per l'America del Sud: Carlo F. Hofer e C., Genova. — Per la Svizzera: Augusto Amana, in Losanna. — Per la Turchia Europea: G. Berghini, Costantinopoli. — Per il Tirolo, Trentino, Vorarlberg: Carlo Giannini, in Trento. — Per l'Istria, Carinzia, Dalmazia: J. Serravallo, in Trieste. — (In America, Svizzera e Levante, deposito in tutte le farmacie).

I signori Farmacisti sono pregati nel loro interesse, di esigere dai signori grossisti sopra menzionati, che la consegna delle scatole di Pillole di Catramina venga fatta nelle apposite cassette elegantemente confezionate, quali escono dal Laboratorio A. Bertelli e C., e che sono fornite di molteplici indicazioni, scritte in parecchie lingue ed assai interessanti per il Farmacista.

Dalla Gazzetta Medica Italiana Lombarda (20 novembre 1886).

La fama che le pillole di catramina Bertelli in breve tempo si acquistano, non è inadeguata alla loro utilità. Facilmente solubili, balsamiche, toniche, migliorano l'appetito e sono utilissime nella bronchite catarrale e nella bronchiectasia. L'azione espettorante è mite, protratta, senza nausea, né fastidiosa.

Dottor Comm. Gaetano Strambio
Direttore della Gazzetta.

Pavia. — Le ripetute esperienze fatte in questa Casa di Salute con le pillole di catramina Bertelli, mi persuasero essere questo rimedio utilissimo nelle affezioni catarrali delle mucose delle vie aeree e dell'apparato urinario.

Dott. Cav. Angelo Scarszillo
Professore nell'Università di Pavia, Direttore della Casa di Salute.

Palermo. — Debbo con vero piacere dichiarare che le pillole di catramina Bertelli, tanto nelle bronchiti acute croniche, che nelle broncorree, con abbondanza di catarro, mi corrisposero pienamente, e le lodo assai.

Comm. Santo Sirena
Prof. della Facoltà di Medicina e Chirurgia nella R. Università di Palermo.

Cagliari. — Mi è grato poter attestare che ogni qual volta nei diversi casi di affezioni catarrali, e segnatamente in quella degli organi respiratori, ebbi ad sperimentare le pillole di catramina Bertelli, esse mi hanno corrisposto in modo pronto e soddisfacentissimo. Codesto preparato è di facile digestione e benissimo tollerato anche dagli stomaci deboli.

Prof. Comm. Giovanni Falconi
Presidente della Facoltà Medica dell'Università di Cagliari.

Milano. — Piacemi testificare che le pillole di catramina Bertelli largamente usate in questa Poliambulanza diedero ottimi risultati nelle malattie dell'albero respiratorio.

Dott. Cav. Panzeri
Presidente del Consiglio Direttivo della Poliambulanza di Milano.

Ferrara. — Ho sperimentato largamente nelle malattie di petto le pillole di catramina Bertelli e posso dichiarare che dall'uso delle medesime ho ottenuti ottimi risultati anche nelle affezioni catarrali dei bronchi.

Prof. Dott. Alessandro Bennati
Direttore dell'Arcispedale di S. Anna.

Genova. — Conosco le pillole di catramina Bertelli che usai in molti casi di malattie di petto, sempre con ottimi e lusinghieri risultati.

Prof. Dott. Cav. Giuseppe Caletti.

Pisa. — Son lieto di poter attestare che le pillole di catramina Bertelli sono superiori ad ogni altro preparato di catrame, che son prese con facilità e ben tollerate dagli stomaci deboli, e che danno buoni risultati nelle affezioni catarrali dei bronchi e anche nei processi tisiogeni del polmone, diminuendo gli accessi di tosse in numero ed intensità, rendendo più facile l'escreato.

Dott. Pericle Giorgi
Medico-Chirurgo.

Parma. — Mi è soddisfacente il dichiarare che le pillole di catramina Bertelli mi corrisposero benissimo, in tutte le malattie del processo respiratorio massime nei catarrhi acuti e cronici. Sono assai superiori a tutte le altre preparazioni siano capsule o pastiglie di catrame affatto inutili. Le pillole di catramina Bertelli ci portano all'emancipazione nazionale dei prodotti esteri i quali spesso non sono che vere mistificazioni, quando non siano di peggio.

Dott. Giuseppe Bissoni
Medico Divis. nell'Ospedale Maggiore di Parma.

Padova. — Godo attestare in omaggio alla verità, che le pillole di catramina Bertelli da me esperite su larga scala diedero ottimi risultati nelle malattie catarrali degli organi respiratori.

Prof. Dott. Giovanni Alessio.

Teramo. — In casi di catarrhi bronchiali rmid e secchi, in cui altri balsamici avevano dato vantaggio alcuno, ottenni con l'uso delle pillole di catramina Bertelli una notevole diminuzione e modifica della escrezione mucopurulenta, calmando anche la tosse. In bronchiti acute e catarrhi asmatici, l'inferno se ne beneficia assai. Questo preparato è ben tollerato anche da stomaci molto debilitati.

Dott. Camillo Urbani.

Roma. — Le pillole di catramina Bertelli da me usate su larga scala le trovai utilissime e preferibili a qualsiasi altro preparato respiratorio, massime nel catarro laringeo e bronchiale cronico. Le raccomando vivamente.

Dott. Francesco Egidi
Specialista per le malattie della gola.

Livorno. — Son lieto di poter attestare che le pillole di catramina Bertelli sono utilissime in tutte le affezioni bronchiali, giacché quanto meno ho sempre notato dietro il loro uso una diminuzione grande dei conati di tosse ed una notevole facilitazione di espettorazione.

Dott. Alberto Levi
Medico dell'Ospedale Civile.

Bergamo. — Fra i primi ad usare le pillole di catramina Bertelli, dichiaro che è incontestabile l'efficacia loro nelle affezioni catarrali acute e croniche degli organi respiratori, e che riescono tollerate anche dai ventricoli i più ribelli.

Dott. Ippolito Mai
Medico Municipale.

Verona. — Nella cura anche dei catarrhi bronchiali, siano pure accompagnati da escreato, ricorro sempre all'uso delle pillole di catramina Bertelli che nelle malattie di petto danno sempre pronti ed ottimi risultati.

Dott. Angelo Casella.
Medico-Chirurgo.

Aquila. — Ho sperimentato largamente le pillole di catramina Bertelli, e sento il dovere di dichiarare che in molte e svariate affezioni bronchiali e polmonari, corrisposero con piena soddisfazione mia e degli ammalati. Anzi ebbi un caso di catarro bronchiale che resistette da anni a tutti i rimedi suggeriti dai più distinti medici, e che con le pillole di catramina venne alleviato con grande nostra soddisfazione. Complimento il preparatore di sì eccellente farmaco.

Dott. Vincenzo Bellisari Medico-Chirurgo.

Anche in caso di cancrene polmonari, dove anche gli antisettici più rinomati non corrisposero, le pillole di catramina Bertelli mi diedero brillantissimi risultati. Anspico molto bene per questo lodevole preparato, e mi adopererò a farlo conoscere in questi paesi.

Piracicabo (Provincia di San Paolo, Brasile).
Dott. Tiberio D'Almeida
Socio della Accademia Imperiale di Medicina di Rio Janeiro.

DIFFIDA

A SENSI DI LEGGE

L'immensa popolarità acquistata dalle PILLOLE DI CATRAMINA BERTELLI encomiate da tutti i Medici anche delle lontane Americhe e delle Indie, per la loro miracolosa efficacia nelle malattie dell'apparato respiratorio, tossi, laringiti, bronchiti, catarrhi ecc.; l'onorificenza conferitaci al XII Congresso Medico di Pavia (Settembre 1887) ove quell'eccellso Giuri, composto di preclari cultori delle scienze mediche, ci accordava uno dei due soli premi assegnati alle pure specialità medicinali; il merito di essersi colle

Pillole di Catramina BERTELLI

sottratti alle congeneri specialità estere che sono di nessun effetto, come viene affermato anche da distinti Sanitari, sono le circostanze che concorrono a destare l'ingordigia di bassi speculatori che non si periterebbero di falsificare questo prezioso medicinale, anche con materiali dannosissimi e con scatole ed etichette falsificate. Ad impedire questo attentato alla salute pubblica, la ditta A. Bertelli e C., di Milano, avverte che con Decreti Ministeriali 28 Agosto 1886 e 29 Ottobre 1887, del Governo Italiano, nonché nella Svizzera, Germania, Francia, Inghilterra, Spagna, Austria, Stati Uniti dell'America del Nord, nella Repubblica Argentina, Brasile, Chili, Paraguay, Perù, Uruguay, vennero regolarmente brevettate la formula, la marca di fabbrica, la firma, le etichette e la denominazione CATRAMINA estensibile a tutte le preparazioni farmaceutiche ed igieniche di Catramina, siano poi pillole, pastiglie, polveri, acque, oli, ecc., ecc., denominati di Catramina; (in tutte le Nazioni sono depositate le richieste dei Brevetti) che le leggi colpiscono non soltanto il falsificatore ma anche il rivenditore di medicinali falsificati, e che per conseguenza la ditta stessa a sensi di legge, e coll'appoggio (quali suoi Membri) della Spettabile Union des Fabricants di Parigi, potente federazione internazionale per la protezione delle privative industriali, perseguiterà inesorabilmente chiunque tentasse la falsificazione delle Pillole di Catramina, od anche soltanto l'imitazione, o facesse uso del nome di Catramina per qualsiasi preparato farmaceutico ed igienico, ed anche quelli che vendessero di questi prodotti falsificati.

Per smascherare i bricconi pagheremo L. 4000

a chi fornirà tutte le informazioni e documenti necessari per far condannare i contravventori nelle spese e pieni danni.

Nelle pillole di catramina Bertelli riscontrai pregi terapeutici assolutamente straordinari. Nelle varie affezioni dell'apparato respiratorio, e massime nelle bronchiti croniche e catarrhi inveterati, questo rimedio mi diede ottimi risultati. Mi auguro nell'interesse della terapia che i miei colleghi ne facciano delle larghe esperienze e che qualche giovane di buona volontà addetto ad una delle nostre cliniche, ne abbia a fare studi speciali, comunicando ai colleghi i risultati ottenuti.

Dott. Cav. Giuliano Anzile
Medico On. di S. M. il Re d'ITALIA.

Londra. — Continuo ad sperimentare in questo ospedale le pillole di catramina Bertelli, che già in casi gravi di laringiti stridule, mi diedero un ottimo risultato.

Dott. B. Sassella
Direttore Medico dell'Ospedale Italiano di Londra.

La ditta proprietaria A. Bertelli e C., Chimici farmacisti in Milano, via Monforte N. 8, spedisce in tutte le parti del mondo, ove siavi un regolare servizio postale, una scatola di pillole di catramina per L. 3. — Spedisce 4 scatole (sufficienti anche per mali gravi) per L. 9.50 franco di porto raccomandate.

GROSSISTI: in Milano A. Bertelli e C., Carlo Erba, A. Manzoni e C., Figli di G. Bertarelli, Paganini e Villani, Deponti e Dugnani, Porrelli e Paradisi, Oldani e Chiesa, Farmacia di Brera, Biancardi, Cattaneo e Arrigoni, Società Farmaceutica, Fratelli Dielmi, G. Castelli, Ottino e C. — In Genova: Bruzza e C., Rissotto e Persiani, G. Perini. — In Torino: G. B. Schiapparelli e figli, Taricco, Gandolfi, Bevilacqua, Stefano e Figlio. — In Brescia: G. Mazzoleni. — In Bologna: E. Zarri, G. Bonavia. — In Pescara: Fratelli Bucco. — In Bari: Paganini. — In Lecce: Pasca e Carino. — In Napoli: A. Manzoni e C., Fratelli Tortora, Paganini e Villani, Imbert e C., Galante e Pivetta. — In Palermo: M. Petralia. — In Roma: A. Manzoni e C., F.lli Bonacelli, Colonnelli e Bordon. — In Firenze: C. Pegna e figli, C. Astruc, Baroncelli e Minuti. — In Udine: Comessati. — In Livorno: Maffi. — In Alessandria: Farm. Molinari. — In Rimini: Angelo Legnani. — In Cremona: Moncassoli. — In Padova: Planeri e Mauro. — In Ancona: Russi e C.

In Trieste J. SERRAVALLO, Farmacia Piazza Cavana ed in tutte le altre Farmacie e Drogherie

Concessionari esclusivi per l'America del Sud: Carlo F. Hofer e C., Genova. — Per la Svizzera: Augusto Amana, in Losanna. — Per la Turchia Europea: G. Berghini, Costantinopoli. — Per il Tirolo, Trentino, Vorarlberg: Carlo Giannini, in Trento. — Per l'Istria, Carinzia, Dalmazia: J. Serravallo, in Trieste. — (In America, Svizzera e Levante, deposito in tutte le farmacie).

I signori Farmacisti sono pregati nel loro interesse, di esigere dai signori grossisti sopra menzionati, che la consegna delle scatole di Pillole di Catramina venga fatta nelle apposite cassette elegantemente confezionate, quali escono dal Laboratorio A. Bertelli e C., e che sono fornite di molteplici indicazioni, scritte in parecchie lingue ed assai interessanti per il Farmacista.



Un concerto. Non ne abbiamo avuto notizia ufficiale, ma nei circoli bene informati si parla come di cosa sicura di un concerto che darà l'artista Giuseppe Ciampi nella sala della Società Filarmonico-Drammatica verso il 6 del prossimo aprile.

Coopereranno a tale concerto le signore baronessa Zoe Morpurgo ed Anna Salem-d'Angeri.

Non aggiungiamo altro, che ormai questa notizia è sufficiente per comprendere come la serata avrà un valore artistico eccezionale.

I capricci di Bosco. Vi ricordate di Bosco, il celebre Bosco che ha fatto a suo tempo la sua comparsa a Milano nell'Amor del Manzotti e che l'anno scorso, all'Anfiteatro Fenice, aveva la pachidermica abilità di far accorrere una grande quantità di ammiratori a tutto vantaggio dei signori fratelli Amato? Or bene, giorni sono, l'elefante Bosco, che si trova a Novara, ha fatto parlare di sé i giornali del Regno vicino per un incidente abbastanza fatale.

Mentre un addetto della compagnia e queste Amato si trovava nella scuderia intento ad accudire ad alcune facende, passando vicino all'elefante, venne da esso afferrato colla proboscide e stretto contro il largo petto dell'animale.

Accorso prontamente in suo aiuto dell'altro personale, il disgraziato poté essere strappato alla stretta.

Venne subito trasportato all'ospedale, ove si constatò che aveva una spalla fratturata. Il suo stato è piuttosto grave.

Il Bosco poi, imbestialito, non si sa bene per quale ragione, fuggì dal teatro sfondandone la porta e abbattendo nella sua pazzia fuga la cancellata in ferro che trovavasi presso al dazio.

Accorsero i guardiani e gli inservienti del circo, e l'animale poté dipoi essere ripreso senza che avvenissero altri inconvenienti.

La „Denise“ interrotta per forza maggiore. Alla Compagnia veneta Benini-Mezzetti che il pubblico triestino conosce molto, anzi moltissimo, è capitato recentemente a Varese un cassetto curioso e forse nuovo negli annali del teatro.

Era la seconda rappresentazione e si recitava la Denise di Dumas.

A metà dello spettacolo improvvisamente si spense il gas, senza che ci fosse modo di riaccenderlo e tutti rimasero... all'oscuro degli avvenimenti più interessanti che, con fine arte, riserbava agli ultimi atti il drammaturgo francese!

Teatro Comunale. Brillantissima è riuscita ieri a sera la serata della distinta artista signa Leroux.

Il teatro presentava un aspetto assai gaio, occupato com'era quasi tutto, dalla platea alla piccionaia.

Alla signa Leroux furono tributate tante feste, come poche artiste possono vantare di aver avuto dal nostro pubblico.

Del duetto degli Ugonotti, cantato assieme al basso sig. Ercolani, il pubblico, tra applausi e più vivi, domandò insistentemente la replica.

Alla serata vennero offerti ben quindici mazzi di fiori, tra i quali alcuni bellissimi, con ricchi nastri, come pure un bellissimo ventaglio di piume e una confettiera d'argento, dono dell'imprenditore.

La signa Leroux, mentre il pubblico la festeggiava maggiormente, offerse un bel mazzo di fiori al maestro sig. Pomè.

Questa sera si rappresenta il Barbiere di Siviglia. La signora Donadio si produce per la penultima volta.

La seconda ed ultima della Dinorah si darà mercoledì a sera.

Teatro Filodrammatico. Alla recita del pomeriggio assisteva un pubblico discretamente numeroso; a quella della sera, poi, c'era la solita folla dei giorni festivi.

Tutti a so posto ha fatto ridere molto ed ha fatto anche piangere talmente, che alla fine della rappresentazione gli occhi di molte signore sembravano delle nespole mature.

Gli attori sono stati applauditissimi; il loggione, che prendeva viva parte a quello che succedeva in scena, sfogava i suoi sentimenti prendendo, già s'intende, le parti della vittima e applaudendo calorosamente.

L'esecuzione è stata buona da parte delle signore Brunini-Privato e Borisi, e del signor Zago; Corazza e gli altri aspettavano la imbecillata del suggeritore. Per il buon successo delle produzioni, gli attori dovrebbero sapere un po' meglio le rispettive parti.

Anche oggi avranno luogo due rappresentazioni.

Anfiteatro Fenice. Pubblico abbastanza numeroso assisteva ieri ad ambe le rappresentazioni.

I componenti la compagnia fecero ogni sforzo per divertire il pubblico, moltiplicandosi il più possibile, e difatti uno stesso artista eseguiva sino a tre o quattro numeri del programma.

Fu applaudita la signora Lina Althoff quale giardiniera e nel suo lavoro equestre, il giocoliere Moretti, ed il Blenow nel suo volteggio.

Certe pantomime però, che non sono che un ammasso di buffonate senza nome, e che fan tutt'altro che ridere, non sono per il nostro pubblico e dovrebbero essere ommesse.

In settimana si annunzia una grande novità. All'americano Mister Richez fu dato sciogliere il gran problema (!!) di ammaestrare un'intera famiglia di gatti e ci è riuscito pienamente adoperando tutta la forza della sua ferrea volontà. Così dice elegantemente il manifesto.

Questi gatti furono presentati per la prima volta al Gran Circo d'inverno a Parigi e fecero parlare tutta la stampa europea.

III. Esposizione Artistica Internazionale E DI GIUBILEO

dal 1. Giugno fino alla fine di Ottobre 1888

ropea (?) dipinti fantasmi e pubblici di Napoli e di Roma ove dovettero fermarsi mesi interi.

Così seguita a dire sempre elegante-mente il manifesto.

Questi gatti si produrranno a questo Anfiteatro essendo riuscito alla Direzione della Compagnia Schlegel di scritturarli. E in questi tempi di cani, i gatti possono essere una salutare reazione.

Tra fratelli. Giacomo e Massimiliano fratelli P., da Venezia, il primo di anni 27, il secondo d'anni 24, venuti a divedio, passarono a vie di fatto e l'esito della baruffa si fu una ferita al capo riportata dal fratello Giacomo, prodotta da un colpo di mannaia. Trattasi di una ferita non grave, per la cura della quale però Giacomo P. dovette venire accompagnato all'ospedale.

Caduto in mare. L'altra notte la guardia di finanza Quirino Longarsich per propria inavvertenza dal Molo Giuseppe cadde in mare. Un suo compagno mosse tosto in suo soccorso e riuscì ad estrarlo sano e salvo dall'acqua portandolo a bordo del piroscafo dell' i. r. Finanza Adria.

Cavallo imbizzarrito. Ieri verso un'ora pomeridiana, alla riva della Sanità, mentre il treno dell'Erpelle passava, il cavallo del carro N. 4 dell'impresa di Pubblica Nettesza spaventato, s'imbizzarì e prese la fuga movendo in direzione del treno.

Il macchinista fu pronto a fermare la macchina, evitando così disgrazie.

Il cocchiere Giuseppe Millos se la cavò soltanto con un po' di spavento.

Una pazza. La villica Orsola Novak, d'anni 31, ieri mattina, colta da furioso delirio, commetteva eccessi tali che suo marito dovette accompagnarla, mediante vettura, al civico ospedale, ove fu ricoverata nella sala d'osservazione.

Cucina popolare. (Pranzo ore 11 1/4 ant.) Riso in brodo s. 5, Pasta in brodo s. 5, Manzo con patate s. 10, Ragout con piselli s. 10, Pasta al sugo s. 10, Insalata di fagioli s. 3.

Cena (Ore 6 pom.) Colas con gnocchi s. 10, Maccheroni al sugo s. 10, Insalata di fagioli soldi 3.

Razioni vendute ieri: 1325.

Ogni giorno una. Il galante Tappinetti ha sempre delle frasi felici a sua disposizione. Ieri, al Corso, s'imbattè in una signora, che aveva incontrata due settimane or sono in società e che, alla luce del pieno giorno, mostrava parecchi fili d'argento frammisti al bruno della sua capigliatura.

Tappinetti la ferma, la guarda attentamente, e quindi esclama:

— Benissimo!... Brava davvero! Veggo con piacere che lei non si tinga più i capelli!

TEATRI

TEATRO COMUNALE. (Ore 7 1/2) Recita 42, Pari B. «Il Barbiere di Siviglia».

TEATRO FILDRAMMATICO. Compagnia Zago-Privato. (Ore 3 1/2) «El libro de la cassa de risparmio» commedia in tre atti. — (Ore 7 3/4) «La lotteria di Vienna» «No ghe xe amor senza stinca».

ANFITEATRO FENICE. Compagnia equestre e ginnastica M. Schlegel. (Ore 4 e 7 1/2) Due rappresentazioni.

Tip. del PICCOLO dir. G. Werk.
Editore e redattore responsabile A. Rocco.

COMUNICATO

Banca Anglo-Austriaca

La 24.a assemblea generale ordinaria degli azionisti della

BANCA ANGLIO-AUSTRIACA

ha luogo il 4 aprile 1888 alle ore 6 e mezzo pom. nella Sala dell'Associazione d'ingegneri ed architetti.

(Stadt, Eschenbachgasse N.ro 9)

Ordine del giorno:

1. Rapporto del Consiglio generale.
2. Rapporto dei Censori sul Bilancio dell'anno 1887 e deliberazione sul medesimo.

3. Deliberazione sull'impiego dell'utile netto risultante dal Bilancio del 1887.

4. Elezione di Direttori.

I signori azionisti, che a tenore dell'articolo 44 degli Statuti, hanno diritto a voto, vengono perciò invitati a depositare i Certificati interinali di azione (Provisional-Shares).

A Vienna presso la Liquidazione della Banca Anglo-Austriaca (Stadt, Stranckgasse 1);

a Londra presso l'Anglo-Austrian Bank; a Budapest, Bruna, Praga e Trieste presso le Filiali della Banca Anglo-Austriaca sino a tutto il 27 marzo a. e. (quale ultimo termine prescritto dagli Statuti).

A tenore dell'articolo 41 degli Statuti non può essere impartita procura che ad azionisti con diritto di voto.

Vienna 14 marzo 1888.

Il Consiglio Generale della Banca Anglo Austriaca

*) Articolo 44 degli Statuti, capoverso 4: Ogni azionista ha diritto ad un voto per ogni 25 azioni in suo possesso.
(Ristampa non viene pagata)

MONACO

La desolata famiglia GRIMME, partecipa agli amici ed ai conoscenti, che i funerali del loro amato

ERMANO

avranno luogo quest'oggi 19 corrente alle ore 10 e mezzo antim. partendo il convoglio funebre dalla Cappella mortuaria di S. Giusto direttamente al Camposanto.

TRIESTE 19 Marzo 1888.

IMPRESA ZIMOLO, Corso N. 87.

Oddo Maffei, Yole Venezian, Arge Maffei, e l'Avv. Felice Venezian, annunziano addoloratissimi a' loro congiunti ed amici il decesso della signora

GIUSEPPINA MAFFEI

diletta loro madre e suocera, avvenuta in Feldhof la mattina del 18 corrente dopo lunga straziante infermità.

La salma della carissima estinta sarà recata direttamente nella tomba della famiglia in Sant'Anna Martedì 20 corrente alle ore 11 e mezzo antim., movendo il funebre corteo dalla Stazione ferroviaria.

TRIESTE 18 Marzo 1888.

Il presente sostituisce ogni diretto annuncio

Cartelli per locali d'affittare: stanze, quartieri, botteghe, magazzini, trovansi sempre pronti presso la Tipografia del «Piccolo» via Nuova 21 che eseguisce qualsiasi lavoro tipografico a prezzi convenienti e con tutta sollecitudine.

Ricerca giovane liquorista. Rivolgersi all'agenzia Penko, Via S. Antonio (14)

D'affittare prontamente stabile adatto anche per scopi industriali, con annessi vasti magazzini, ed eventualmente anche fondo, posizione centrale, condizioni modiche. Per ulteriori informazioni indirizzare all'amministrazione del giornale. (747)

Affittasi 24 agosto, Mercato vecchio 3, dadi, bottega, la sola cantonata birraria f. 620. Insinuarsi proprietario Thomann, via Legua 6, secondo piano. Via Sanità come sopra bottega 5 B, senza finestra, f. 220. Primo aprile (754)

Da vendere tavolo grande e pulito uso ufficio. Indirizzare al «Piccolo» (19)

Stanze ammobiliate con uno o due letti, eventualmente comode di cucina, affittarsi. S. Giacomo di Riborgo 1, III piano (746)

Bellissime camere, volendo costo prezzi discretissimi, affittarsi via Nicolò 25, III. (799)

Macchina fotografica, Blomgren, Cavana f. (745)

Moderna stanza da letto matrimoniale, nuova, vendesi. Indirizzare al «Piccolo» (703)

Bigliardo buonissimo da vendere uso caffè. Indirizzare al «Piccolo» (794)

Cedesi in abbonamento Enciclopedia popolare illustrata, patti vantaggiosi. Indirizzare al «Piccolo» (20)

Fu smarrito un piccolo cane color cana chiaro, con pelo liscio. Chiamarsi «Alina». Mancare portandolo al piano Riva Carliotti N. 5. (17)

2000 fiorini disponibili prima intavolazione. Indirizzare al «Piccolo» (16)

Da vendere imbarcazione a vela, munita di tutti gli attrezzi. Esclusi mediatori. Indirizzare al «Piccolo» (786)

Sarò felicissima vedervi mercoledì luogo stabilito sempre cinque p. m. Non scrivete più fatalità, e vi prego mettere mio numero. 212. (13)

Ida. Attendo impazientemente il giorno che sceglierete, trattando mille saluti. (15)

Venere. Se abitate quella casa dove entraste ieri sera, prego fatevi vedere oggi a mezzogiorno, se non, al Corso. (6318)

S. S. Ritirate lettera alla posta. Nerone. (18)

Radicchio 32. Via San Giovanni. (22)

Straordinario Convegno danzante, dedicato alle Peppine, questa sera ore 6, da Modugno Dalla Torre, Torrence 16. (21)

Tosse ostinata, catarrhi senili radicalmente guariti col Te emoliente. - Farmacia Rovis. (705)

Capelli barba tinti in nero lucente. Tinta greca. Farmacia Rovis. (705)

A Barcola. Da vendere fondi. Indirizzarsi al «Piccolo» (16)

Esposizione Nazionale germanica D'ARTI INDUSTRIALI

dal 15 Maggio fino alla fine Ottobre 1888

ANCHE IN RABAT

Sconto cassa 20 p. c.

Vestiti fatti completi da

per soli fior. 12

si acquista della

Sartoria via Farneto N. 10.

si confeziona sopra misura da 1 a 4.

Tiene ricco assortimento STOFFE

consegna può facilitare i pagamenti di qualunque altro.

GIUS. BOLAFFIO

cambio Valute al Tergesteo

l'estrazione del 3 Aprile

glietti di Lotteria

VIENNA

Per cassa a f. 133 circa od a f. 134

rate da f. 4 al mese. Promessa

Vincita 200.000 fiorini

HODOLFO

Per cassa a f. 2250 circa od a f. 2251

rate da f. 4 al mese. Vincita

di qualunque altro.

TURCHI

Per cassa a f. 18 circa od a f. 181

rate da f. 1 al mese. Vincita 248.000

di qualunque altro.

Superba novità

Aqua di Colonia al

di

GIOVANNI MARIA

rimprovera la Piazza

rinfrangente o vivificante, lascia

bile odore di mugugno

G. ZULIN, Corbo

Un buon consiglio

vale tanti oroi! Si è

mentre in casi di

si viene a conoscere la verità di senza indu-

parole, ed ecco perché giungono le istruzioni

scritte di ringraziamento alla

Richer la quale fa invio del libro ora di

«L'amico degli ammalati» la sua

vani rinnovarsi e descritti un

tità di ottimi rimedi casalinghi

colle relazioni di molte persone

in seguito all'uso degli stessi

permeo tali ritenute inguaribili

in breve tempo dominate. Anche in

di malattie ostinate l'ammalato può

guarire mediante l'uso dei giusti

rimedi. Veruna ammalato dovrebbe

quindi omettere di farsi spedire dalla

Cassa editrice «Richer Verlag»

a Lipsia (Sassonia) l'opuscolo

«L'amico degli ammalati»

d'una semplice cartolina postale

la riceverà franco per posta e potrà

trovarvi nella lettura dello stesso quei

rimedi che converranno alla

sue indisposizioni o malattie.

OVATTA BRUNS

tutti gli oggetti occorrenti per la medicina

chirurgica tro vansi nella Farmacia BRUNS

(Foraboschi) Corso N. 25, TRIESTE, Telef.

LAVORATORIO

MOBILI E TAPPEZZERIE

DI Angelo Delpin

Via del Torrente N. 32, prima f.

di fianco al Teatro Armena.

di fianco al Teatro Armena.

Occasione. Canapè

sedie tappezzate in

fior. 91. Canapè per

salotti, ecc. - tappezzati in

stoffa da fior. 13 a fior. 15

— Copertori da letto a f.

l'uno. — Camere complete

da letto e da pranzo. —

getti per regali in assorti-

mento.

PREZZO CORRENTE

Gratis all'imp.

charlot

nato a

BERN

Ad olt

Quar

ver ass

tato un

personal

che cre

Juan

na pol

il suo

estazio

scritto

com un

re, c

Juan

gita.

L'non

magis

Can

Plato

conse